

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 41 (1994)  
**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Musikalischer Auftakt zur Schifffahrt auf dem Rhein mit der Zivilschutz-Band Basel.

FOTOS: E. REINMANN

mit seinem Zentralpräsidenten vertreten, und der Zentralsekretär wirkt seit 1992 ehrenamtlich für diese Gruppe als Sekretär.

Partnerschaftliche Zusammenarbeit geniesst im SZSV einen hohen Stellenwert. Als ausgezeichnet wird die Zusammenarbeit mit dem BZS bewertet. Dem Zentralvorstand gehören Vertreter zahlreicher Partnerorganisationen an, so der Konferenz der Chefs der kantonalen Zivilschutzämter, der Schweizerischen Zivilschutzdirektoren-Konferenz, des Schweizerischen Zivilschutzfachverbands der Städte und des Schweizerischen Roten Kreuzes.

Der Verband unterhält zudem gute Beziehungen zum Schweizerischen Samariterbund, zur Schweizerischen Lebensrettungsgesellschaft, zum Bundesamt für Luftschutztruppen, zum Schweizerischen Feuerwehrverband und zu weiteren Institutionen, für die der Schutz der Bevölkerung ein Anliegen ist.

#### Geschäftstätigkeit unter der Lupe

Ein gutes Zeugnis stellte Fritz Peter Jaun, Präsident der Geschäftsprüfungskommission, der Verbandstätigkeit aus. Mit grosser Genugtuung habe die Kommission festgestellt, dass die Geschäftstätigkeit des

SZSV mit grosser Sorgfalt ausgeübt werde und in guten Händen sei. Sie werde mit hohem persönlichem Einsatz und Verantwortungsbewusstsein von allen Beteiligten mitgeprägt. Zur Zeitschrift «Zivilschutz» bemerkte Fritz Peter Jaun, sie habe mit ihrer neuen Aufmachung und dem redaktionellen Konzept viel an Anerkennung gewonnen. Jaun liess aber auch durchblicken, dass die finanzielle Lage des Verbandes angesichts rückläufiger Einnahmen sehr sorgfältig im Auge behalten werden müsse. Vor allem ist ein Mitgliederverlust zu befürchten. An Bundesrat Koller richtete er die Bitte, in Zukunft «vermehrt an den Zivilschutzverband zu denken». ▣

## Schluss mit teuren Feuchteschäden! Luftentfeuchtung

Ob Keller, Lager, Wohnraum, Zivilschutzanlage oder Industriebetrieb, Krüger-Kondensations-Geräte arbeiten zuverlässig, vollautomatisch und wirtschaftlich!

Verlangen Sie detaillierte Unterlagen!

**Krüger + Co.**  
9113 Degersheim, Tel. 071/54 54 74  
Niederlassungen: Zizers GR, Samedan GR,  
Dielsdorf ZH, Weggis LU, Grellingen b. Basel,  
Münsingen BE, Forel VD, Gordola TI

Senden Sie mir detaillierte Infos über Ihr Entfeuchter-Programm:

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

senden an: Krüger + Co., 9113 Degersheim

**KRÜGER**  
seit 60 Jahren